

**Zeitschrift:** Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot  
**Band:** 260 (1987)

**Artikel:** Kalendergeheimnisse : was hat der Jahresregent für eine Bedeutung?  
**Autor:** P.H.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-656423>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## KALENDERGEHEIMNISSE

Was hat der Jahresregent für eine Bedeutung?

Auf Seite 3 unseres Kalenders wird als Jahresregent Jupiter angegeben. Was will dies besagen? Jahresregent nennt man den das jeweilige Jahr beherrschenden Planeten. Ein Siebenerzyklus der Jahresregenten: Sonne, Venus, Merkur, Mond, Saturn, Jupiter, Mars (während Uranus und Neptun in früheren Zeiten noch unbekannt waren) liegt den astrologischen Witterungsvoraussagen des «Hundert-jährigen Kalenders» zugrunde. Der Planet wird dabei personifiziert und als ein Wesen von übermenschlicher Intelligenz angesehen, von dem ein bestimmender Einfluss auf unsere niedrigere, raum-zeitliche Welt ausgeht. Auch die Bibel (Josua 10,12–13; Habakuk 3,11; Psalm 19,5–7; Psalm 104,19) legt den Planeten ein inneres Leben zu, so dass sie imstande sind, in ihrem Lauf Gott zu gehorchen. Ebenso behaupteten griechische Denker wie Zenon und Poseidonios, Sonne, Mond und die übrigen Gestirne seien mit Vernunft begabt. Noch im frühen Christentum hat man sich die Sterne als beseelt gedacht, so z. B. der Kirchenlehrer Origenes (185–254) in seinem Werk «Vom Gebet» (1. Teil, VII).

Erst über den wandernden Planeten ruht in vollkommener Unveränderlichkeit der Fixsternhimmel. Jeder Planet aber hat einen besonderen Charakter mit den ihm eigenen Auswirkungen. Dieses Weltbild geht auf Aristoteles und seine Bewegungstheorie der Gestirne (De caelo, 268–269) zurück und herrschte bis zum Mittelalter. Deshalb wurden noch im 17. Jahrhundert auf gewissen Erdkarten wie derjenigen der Niederländer Petrus Kaerius und Johannes Janssonius (1621) die Planeten als Göttergestalten der antiken Mythologie dargestellt. Das klingt im Begriff des Jahresregenten in unserem Kalender nach. Und wenn wir etwa an das Mondjahr 1985 zurückdenken, so war von den regenüberschwemmten Monaten September 1984 und Juni 1985, den eisigen Temperaturen im Januar, den ungeheuren Schneemengen im Februar bis zu den beiden

Schneefällen auf 1400 Meter ü. M. mitten im warmen Sommer, zu Anfang und Ende August, und bis zum kühlgsten November dieses Jahrhunderts, das wässerige und kalte Element des Mondes in unserer Witterung in der Tat nicht zu übersehen. Jupiter, der das Jahr 1987 regiert, gilt als Stern der göttlichen Weisheit. Hoffen wir, dass sein Einfluss auf Wetter und Alltagsgeschehen wohltuend und ausgleichend sei und dass im kommenden Jahr 1988 der kriegsrische Mars seine Kräfte im Zaum halte.

P. H.

## WITZIGES

«Wen halten Sie für den grössten Erfinder des vergangenen Jahres?» fragt der Meinungsforscher. – «Meinen Mann.» – «Wieso das?» – «Sie sollten mal seine Ausreden hören, wenn er zu spät nach Hause kommt!»

Fragt die nicht mehr ganz frische Ehefrau ihren Gatten: «Findest du nicht auch, dass die Gurkenmaske mir zu einem viel besseren Aussehen verholfen hat?» – «Aber gewiss doch!» antwortet er. «Nur weiss ich noch nicht, warum du sie wieder abgenommen hast!»



Spielbar wie alle herkömmlichen Schwyzerörgeli ist das 2- und 3chörige

### Bärnerörgeli

aus der Werkstätte **R. Stalder, 3122 Kehrsatz BE**, Telefon 031/54 10 06.  
Kataloge gratis. Chrom. Bärner-Organ

## LEBEN und GLAUBEN

Die Wochenzeitschrift auf christlicher Basis. Jede Woche eine neue Fülle von ausgewählten Beiträgen.

**Gratis** erhalten Sie Probenummern beim Verlag mit untenstehendem

✕ .....  
**Gutschein** für vier Gratis-Probenummern.

Name: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

PLZ, Wohnort: \_\_\_\_\_

Auf Postkarte aufkleben oder in Couvert eingesteckt senden an

3177 Laupen BE

**LEBEN und GLAUBEN**